

Art der Fahrzeugart	Fabrikmarke	Typ	Baujahr	Typennummer					
Lastwagen (Fahrgestell)	SAURER	S 4 C (Motor CH2D) Gesamtbreite 2'250 mm	1943/58	2 6 9 2 -A					
Merkmale Fahrgestell-Typ "S4C" und Motor-Typ "CH2D" auf Herstellerplakette in Kabine									
Normallenkung, - Ab Fahrgestell-Nr. : 20563/1		Betriebsstoff Dieselloil		Anzahl Zyl. 8					
Hersteller des Fahrgestells A.G. Adolph SAURER, Arbon TG (CH)									
Fahrgestell-Nr. eingeschlagen rechts, vorne oben a/Längsträger, sowie a/Herstellerplakette									
Motor-Nr. eingeschlagen vorne oben a/Motorgehäuse bei Wasserpumpe u. a/Herstellerplakette									
Motor-Typ C H 2 D									
Lage des Motors vorne Motorbremse Auspuff-Staudruckbremse SAURER									
Zyl.-Inhalt	11'640 cm ³	Anhängerbremse Druckluftbremse (direkt u. indirekt)	Aussermasse in mm						
Takte	4	Getriebeart mechan. synchron. Schw./Spill -	Länge +)						
Kühlung	Wasser	Anzahl Verwärtsgänge 8 (4x2) *)	Zughaken nach Wunsch	Breite 2'250					
Antrieb	a/Hinterräder	Geschw. 1. Gang 5,5-9 km/h **) Spur V. 1'940	Höhe -						
Anzahl Achsen	2	Geschw. dir. Gang 53-73 km/h **) Spur H. 1'672	Radstand +)						
Anzahl Rollen	6	Differentialsperre auf Wunsch ++)	Wendekreis +)	Überhang H. +)					
Fussbremse Druckluft - Innenbackenbremse WESTINGHOUSE, auf alle Räder wirkend									
Handbremse mechanische Innenbackenbremse m/Druckluft-Bremshilfe, auf Hinterräder wirkend									
Gewichte		vern	hinten	Total	Bereifung	vern	hinten	Innenmasse in mm	
Leer		-	-	-	Dimension	10,00-20	10,00-20	Länge -	
Nutzlast		-	-	-	Pneu-Tragk.	2'900	2'900	Breite -	
Gesamtgew.		-	-	-	-	Multiply	Multiply	Höhe -	
Fabrikgarant.		6'500	13'000	16'000	Felgen :	Schrägschulterfelgen 7,0x20		Höhe Seitenl. -	
Fabrikgarant. max. Gesamtzuggew.		26'000		Anzahl Türen		-		Überhang H. -	
Lenkung: Lage		rechts - Normallenkung		***)		Motor-Märke SAURER		Brems-PS 160 DIN	
Bohrung		115		Hub		140		Staur-PS 59,248	
Karosserie-Form		+++)							
Zahl der Plätze: Total		-		(vern - Mitte - hinten -)				Steckplätze -	
Sitzplatz		-		Sitzwagen		-			

§§) Gilt auch für ältere Fz., wenn: Federn verstärkt (V=12 und H=16 Blatt),
 - Servo-Zylinder der druckluft-hydraulischen Fussbremse mit Kolben,
 - Handbremse auf Kardan wirkend oder mit Handbremseverstärker.

Elektr. Anlage : 24 Volt (Bei Druckluftstarter : Auf Wunsch 12 Volt)

Lärmmessung : §) bei Abregelungs-Drehzahl (ca. 2'200 U/min.)

BEMERKUNGEN und AUSNAHMEN :

+) Ausführungen :

<u>Modell-Bezeichnung</u>	<u>Fr. - Art</u>	<u>Radstand</u>	<u>Gesamt- länge</u>	<u>Ueberhang hinten</u>	<u>Wendekreis- Durchmesser</u>
S 4 C 34	Spez.-Fz.	3'400 mm	5'605 mm	977 mm	11,20 m
S 4 C 45	Lastwagen	4'500 mm	7'328 mm	1'600 mm	14,20 m
S 4 C 45	Kipper	4'500 mm	6'678 mm	960 mm	14,20 m
S 4 C 50	Lastwagen	5'000 mm	7'828 mm	1'600 mm	15,50 m
S 4 C 50	Kipper	5'000 mm	7'178 mm	960 mm	15,50 m

- ++) Differentialsperre : Sofern vorhanden, auf Prüfungsbericht zu vermerken.
- +++) Ausrüstung : Wird bei Montage der Karosserie angebracht und ist bei der Einzelabnahme vom kantonalen Experten zu kontrollieren.
- *) Getriebe : 8-Gang Getriebe (4 Schaltstufen m/zusätzlicher Schnellgangschaltung).
- **) Höchstgeschwindigkeit : Abhängig von Hinterachsuntersetzung.
- ***) Lenkung : Auf Wunsch mit hydraulischer Lenkhilfe.
- §) Lärmmessung : Auspuff- und Motorenlärm sind vor Inverkehrsetzung an jedem Fahrzeug zu messen. - Zu laute Fahrzeuge sind zurück zu weisen.

Arbon, den 13./14. 8. 1958

Die Typeprüfungs-kommission